

**Návrh na začatie prejudiciálneho konania, ktorý podal Gericht Erster Instanz Eupen (Belgicko)
28. januára 2020 – DQ/Wallonische Region**

(Vec C-41/20)

(2021/C 19/15)

Jazyk konania: nemčina

Vnútroštátny súd, ktorý podal návrh na začatie prejudiciálneho konania

Gericht Erster Instanz Eupen

Účastníci konania pred vnútroštátnym súdom

Žalobca: DQ

Žalovaný: Wallonische Region

Prejudiciálne otázky

1. Je vnútroštátna úprava, ako je uplatňovaná orgánmi, v rozpore s príslušnými európskymi právnymi normami, a najmä na jednej strane s článkami 20 a 21 Zmluvy o fungovaní Európskej únie, pokiaľ ide o voľný pohyb osôb a kapitálu, **a/alebo** na druhej strane s článkami 63 a 64 Zmluvy o fungovaní Európskej únie, pokiaľ ide o voľný pohyb kapitálu ako o dve zo štyroch základných slobôd Európskej únie, a to tým, že používanie zahraničného vozidla bez novej prihlasovacej povinnosti, ktoré je sporadicky a krátkodobo poskytované občanovi s bydliskom v Belgicku občanom s bydliskom v inom členskom štáte EÚ, je podmienené tým, že občan s bydliskom v Belgicku má so sebou vo vozidle osvedčenie o používaní vozidla na súkromné účely, t. j. osvedčenie v zmysle článku 3 ods. 2 bodu 6 kráľovského výnosu z 20. júla 2001 o registrácii vozidiel?
2. Je vnútroštátna právna úprava, tak ako je opísaná vyššie a preberá Wallonische Region (Valónsky región) odôvodnená požiadavkami verejnej bezpečnosti alebo inými ochrannými opatreniami a je potrebné dodržiavanie vnútroštátnej právnej úpravy, ktorá sa vykladá tak, že vyžaduje, aby sa prepravoval doklad vydaný zahraničným majiteľom vozidla s časovo ohraničeným povolením na používanie vozidla s údajom o dobe platnosti bez možnosti dodatočného predloženia takýchto dokladov, aby sa dosiahol požadovaný cieľ, alebo sa cieľ mohol dosiahnuť aj inak a miernejšími a neformálnejšími prostriedkami?

Súdny dvor Európskej únie (šiesta komora) uznesením z 10. septembra 2020 rozhodol takto:

Článok 63 ods. 1 ZFEÚ sa má vykladať v tom zmysle, že bráni právnej úprave členského štátu, podľa sa ktorej osoba s bydliskom v tomto členskom štáte môže dovoliť výnimky z povinnosti registrovať vozidlá, ktorá je stanovená v danom členskom štáte, v prípade vozidla, ktoré je registrované v inom členskom štáte, a ktoré jej jeho majiteľ s bydliskom v tomto inom členskom štáte, poskytol bezodplatne a krátkodobo, iba ak sa doklady preukazujúce, že dotknutá osoba spĺňa podmienky na uplatnenie tejto výnimky, zakaždým prepravujú v tomto vozidle, a to bez možnosti dodatočného predloženia týchto dokladov.

**Návrh na začatie prejudiciálneho konania, ktorý podal Gericht Erster Instanz Eupen (Belgicko)
28. januára 2020 – FS/Wallonische Region**

(Vec C-42/20)

(2021/C 19/16)

Jazyk konania: nemčina

Vnútroštátny súd, ktorý podal návrh na začatie prejudiciálneho konania

Gericht Erster Instanz Eupen